



Jaarrapport 2002

vzw Vrienden van Mozambique

Zoals u weet is « Amigos de Moçambique » (Vrienden van Mozambique) een vereniging zonder winstoogmerk die werd opgericht te Brussel in maart 2000. Haar doelstelling is het stimuleren van vriendschapsbanden, culturele uitwisseling en solidariteit met het Mozambikaanse volk. De projecten van de vzw proberen alle aspecten van het leven in Mozambique te omvatten, gaande van het culturele en artistieke leven tot de economische en sociale actualiteit. Via deze projecten legt de vereniging zich toe op het creëren van solidariteit en vriendschapsbanden met het Mozambikaanse volk.

Realisaties in 2002

« Amigos de Moçambique » ontwikkelt activiteiten op verschillende terreinen. Ziehier de activiteiten van het jaar 2002.

1. Documentatie en informatie over Mozambique, haar geschiedenis en haar cultureel, sociaal, politiek en economische panorama.
2. Evenementen en culturele activiteiten om typische Mozambicaanse fenomenen te leren kennen en om ontmoetingen te stimuleren: feesten, tentoonstellingen, optreden, enzovoort...
3. Sensibiliseringscampagnes om de solidariteit met Mozambique te doen groeien op het menselijke, sociale en economische vlak en om ook fondsen of materiaal te verzamelen voor het ondersteunen van ontwikkelingsprojecten of dringend humanitaire hulp.
4. Samenwerking met/en ondersteuning van activiteiten die zijn georganiseerd door anderen die ook een nauwe band hebben met Mozambique.

1. Documentatie en informatie

De webpagina: onze aanwezigheid op het internet is een feit sinds het jaar 2000, en dit via de webstek van “Amigos de Moçambique”: <http://www.amigos-de-mocambique.org>), die regelmatig wordt bijgewerkt maar echter niet voldoende wegens gebrek aan middelen. We moeten erkennen dat dit werk veel tijd vraagt, en dat onze mogelijkheden qua beschikbaarheid (van de vrijwilligers) nog niet zijn toegenomen.

De webstek omvat vijf linken:

- *Kennismaking*: documentatie over Mozambique
- *Reizen*: toeristische informatie
- *Informatiekanalen*: interactief magazine
- *Acties*: humanitaire hulp en sensibiliseringsacties
- *Verenigingsleven*: voorstelling van de vzw en agenda

De webstek kan nog verder worden uitgebreid en zou kunnen worden omgevormd zodat ze meer interactiviteit toelaat. Om dit te realiseren zal het evenwel noodzakelijk zijn een kleine werkgroep samen te stellen van gemotiveerde en competente personen met de nodige hulpmiddelen, die beschikken over de vereiste technische knowhow om een webstek te onderhouden.

De taken zijn de volgende:

- het permanent updaten van Moçambique - info
- een interactieve openingspagina uitwerken met een actualiteit link.
- vertaling naar het Nederlands en het Portugees van de openingspagina en de informatie over de vzw
- het schrijven en de lay-out van de thematische documentatiepagina's.

Geïnteresseerden kunnen *Patrice Deramaix* contacteren.

- Radio-Uitzendingen

We hebben deelgenomen aan vier uitzendingen van Radio Campus (Radio van de ULB op 107.2 FM) gedurende het programma « Africana » op donderdagavond en ook tijdens het Portugeestalige « Porque hoje é sábado » op zaterdagmorgen. Dit liet ons toe onze vereniging voor te stellen, informatie te geven over Mozambique en Mozambikaanse muziek te laten horen. We hebben van de gelegenheid gebruik gemaakt om te spreken over de tien jaar vrede die Mozambique nu al doormaakt, en over het feit dat vanaf 2002, 4 oktober in Moçambique een jaarlijkse feestdag van de vrede is.

Op 4 oktober, « Dag van Vrede en Verzoening » hebben wij ook deelgenomen aan het programma « Voor de Dag » van de Vlaamse Radio 1 om de aandacht te vestigen op deze herdenkingsdag. Dit heeft op zijn beurt de aandacht getrokken van de Sint-Egidiusgemeenschap die interesse ontwikkelde voor onze vereniging. Wij herinneren er u aan dat deze

gemeenschap een sleutelrol heeft gespeeld in het vredesproces in Mozambique, en dat zij heden ten dage nog altijd projecten steunt in dat land, voornamelijk op het terrein van aids-bestrijding. We zouden graag op deze ingeslagen weg verder gaan.

Verantwoordelijken:

Voor Africana: Edith Bonnet en Dominique Limmelette

Voor de Portugese uitzending: Razia Alibhai en José Reis

Voor Radio 1: Annemie Vanroelen

- Seminaries

“Amigos de Mozambique” plant ook het organiseren van seminaries over actuele thema’s uit de politiek, economie of cultuur van Moçambique. Deze seminaries richten zich naar specialisten en ontwikkelingswerkers, maar ook naar elke andere geïnteresseerde.

De voorbereiding van een seminarie getiteld “Afrikaanse PALOP-landen” PALOP staat voor “Países de Língua Oficial Portuguesa, dwz landen waar het Portugees officiële taal is.

Dit seminarie wordt uitgetekend in de tweede helft van 2002, met de steun van zijn Excellentie Ambassadeur van Mozambique en het Comité Zuidelijk Afrika. Het zou moeten plaatsvinden in de loop van 2004. Dit project voorziet een cyclus van conferenties op de Vrije Universiteit Brussel gericht naar onderzoekers en specialisten op het gebied van Noord – Zuid - relaties. Grote namen zouden worden uitgenodigd om lezingen te geven verspreid over een periode van 3 weken (1- 22 maart).

Dit seminarie probeert de politieke, economische, sociale en culturele realiteit van de Afrikaanse PALOP te ontsluiten. Tegelijkertijd heeft het tot doel het debat aan te wakkeren over de bilaterale samenwerking (met het Zuiden) van de EU en het ontwikkelingsbeleid dat in dit land wordt gevoerd; daarnaast wensen wij ook samenwerkingsverbanden te creëren tussen ontwikkelingsorganisaties en de bredere Noord – Zuid - beweging.

Verantwoordelijken : Júlio Cardoso en José Reis

2. Evenementen en culturele activiteiten

De feesten van de « Amigos de Moçambique ».

Het organiseren van feestelijkheden laat « Amigos de Moçambique » toe zich bekend te maken, bepaalde aspecten van de Mozambikaanse cultuur te tonen, fondsen te werven voor de realisatie van haar projecten en een ontmoetingsmoment te creëren voor de leden van andere verenigingen en NGO's die zo de banden kunnen aanhalen.

- Feest van de Vrede

Om het einde van de burgeroorlog te vieren en dus een decennium van vrede in Moçambique, hebben wij op 16 november 2002 in de Vaartkapoen voor de eerste keer het « Feest van de Vrede » georganiseerd. Dit feest kende een groot succes, zowel wat betreft de opkomst (ongeveer 250 man) als wat betreft de gemoedelijke en warme atmosfeer die er heerste. De fondsenwerving was geen al te groot succes wegens een niet efficiënte planning van de uitgaven (916.24 €).

We hebben ook gebatikte stoffen en balpennen in bewerkt hout – gemaakt door Mozambikaanse ambachtslieden – verkocht alsook koffietassen bedrukt met het Amigos - logo en een tekening van Patrice. Deze voorwerpen werden niet tentoongesteld op een plek die voldoende zichtbaar was om er de aandacht op te richten, en daardoor bleef de verkoop beperkt.

“Amigos de Moçambique” apprecieert in hoge mate de helpende hand van haar Angolese vrienden tijdens de bereiding van de gerechten, alsook hun wel zeer actieve deelname aan het feest zelf. Hetzelfde geldt voor de andere vrienden die ons belangeloos een handje hebben toegestoken. We werden ook vereerd met de aanwezigheid van een groep Mozambicanen die uit Nederland gekomen waren.

Verantwoordelijke: R v B

- Tentoonstellingen

In juni 2002 organiseerde “Amigos de Moçambique” een tentoonstelling over het werk van de Mozambikaanse schilder Kheto Lualuali, in samenwerking met de Portugese boekenwinkel Orfeu en met de steun van Zijne Excellentie de Ambassadeur van Moçambique te Brussel. Deze laatste was ook aanwezig op de vernissage. Wij waren verheugd tijdens de vernissage een groot aantal bezoekers te zien die waren ingegaan op onze uitnodiging, alsook de vele lovende woorden te horen aan het adres van de schilder en zijn werk. Verschillende diplomaten, leden en vrienden, alsook andere vooraanstaande personaliteiten hebben deze tentoonstelling bezocht.

Verantwoordelijke: Edith Bonnet

- “Conversas” - De Portugese conversatie-avonden

Sinds 2000 organiseert AMIGOS regelmatig conversatie - avonden in Brussel en sinds korte tijd ook te Leuven. Deze « conversas » hebben normalerwijze ‘s

avonds plaats tussen 19.00 en 21.00 uur, elke tweede en vierde vrijdag van de maand (afhankelijk van de ontmoetingsplaats).

De conversaties in Leuven hebben plaats boven een reiscafé in een zaal die enkel voor ons wordt voorbehouden, wat het zeker gemakkelijker maakt een gesprek te voeren. Iedereen kan op zijn beurt het woord nemen, iedereen luistert en men corrigeert elkaar of maakt enkele opmerkingen. In Brussel verloopt het iets moeilijker, enerzijds omdat de zaal rumoerig is en ook omdat de tafel te lang is en men zich zo niet kan verstaanbaar maken tot aan het andere eind van de tafel.

De volgende vraag dringt zich op: moeten we proberen een andere plek te vinden die meer geschikt is om onze taalvaardigheid aan te scherpen, of vinden jullie het wel goed zo, wegens de sympathieke ambiance van l'Horloge du Sud ?

- “Conversas” in Brussel: elke tweede en vierde vrijdag van de maand, Troonstraat 141, 1050 Brussel.
Verantwoordelijke : Razia Alibhai
- Conversas in Leuven : een keer om de drie maand in de Via-Via (een Livingstone reiscafé), Naamsesteenweg 227, 3001 Heverlee.
Verantwoordelijke: Annemie Vanroelen

3. Sensibiliseringsacties

- De 20 km van Brussel

Dit jaar heeft AMIGOS zijn leden en sympathisanten er opnieuw toe aangezet in mei deel te nemen aan de 20 km van Brussel en zich te laten sponsoren om zo fondsen te verzamelen voor ontwikkelingsprojecten in Mozambique. Jammer genoeg werden wij nog niet geïnformeerd over het exacte bedrag dat onze vrienden hebben ingezameld.

- Het project “Escolinha” in Magoanine Novo (Maputo)

Onze steun aan “Escolinha de Magoanine Novo”, in samenwerking met Oxfam Solidariteit België en AMDU (Associação Moçambicana de Desenvolvimento Rural – Mozambikaanse vereniging voor plattelandsontwikkeling) wordt verdergezet.

De school Notre-Dame in Ukkel heeft op 22 juni 2002 een Mozambikaanse dag georganiseerd. Die dag werden kunstwerken van Belgische kinderen die in de loop van het schooljaar werden gemaakt, tentoongesteld en verkocht. De opbrengst (177 €) werd opgestuurd naar “Escolinha” (het schooltje), dat op zijn beurt foto's opstuurde alsook vodenpoppen gemaakt door de Mozambikaanse kinderen.

Verantwoordelijke: Dominique Streel
Cöördinator AMDU: Edith Bonnet

- Belgisch Sociaal Forum (BSF)

AMIGOS ondertekende het charter van het Belgisch Sociaal Forum, nam deel aan het forum van 21 september 2002, houdt contact, volgt de activiteiten op de voet en neemt er aan deel waar mogelijk.

Verantwoordelijke: Patrice Deramaix

4. Samenwerking en Steun

- Het Huis van Mozambique

AMIGOS werd door zijne Excellentie de Ambassadeur uitgenodigd op een werkvergadering waarop hij ons meedeelde dat hij wenste een zeer ambitieus plan te realiseren: het Huis van Mozambique. Als partner voor dit project dacht hij aan onze vereniging. Het Huis van Mozambique wordt opgevat als een plek voor de expressie van ideeën en cultuur, een plek van informatie, educatie en solidariteit, een plek voor uitwisselingen tussen het gastland en de Portugeessprekende gemeenschap. Het zou de ambassade zijn van de Mozambikaanse civiele maatschappij. Het Huis zou onafhankelijk zijn van officiële instanties maar van tijd tot tijd kunnen campagnes worden ondernomen.

Wij hebben een document overhandigd met verschillende vragen i.v.m. het statuut van dit huis ten opzichte van het onze, de doelstelling, de financiering en de manier van functioneren.

Dit plan ligt voorlopig in de koelkast.

- Vakantiesalon

In maart 2002 was AMIGOS aanwezig op de Reismarkt van Wegwijzer in Brugge, om er promotie van Moçambique te verzorgen. Er werd contact gelegd met personen die geïnteresseerd waren in onze werking. Ook kregen we een voorstel tot hulp met de vertaling van onze Portugese documenten naar het Nederlands.

- Grupo das Mulheres Moçambicanas

In juni nam AMIGOS deel aan het feest van de Mozambikaanse Vrouwen Groep ter gelegenheid van de nationale onafhankelijkheidsdag.

Wij blijven ook contact houden met deze groep, om zo de band met de Mozambikaanse gemeenschap (in Nederland) te behouden. Daar is die gemeenschap veel groter in aantal dan in België. Deze wederzijdse samenwerking dateert van het jaar 2000.

- Album Amicorum

Een fotoalbum werd opgestart, om zo een verslag te behouden van de meeste markante gebeurtenissen van het jaar. Daarin worden foto's, teksten en andere herinneringen bewaard voor de annalen van de vereniging.

Verantwoordelijke: Chantal Janssens

Projecten die geen doorgang vonden in 2002

- Galerie Bortier: wij hadden via de vzw “A!Art Galery” een dossier ingediend over de Mozambikaanse schilder Kheto Lualuali bij de Dienst Cultuur van de Stad Brussel. Deze laatste verkoos echter een project te steunen dat een breed beeld zou geven van Mozambikaanse schilderkunst, en niet zozeer een individuele retrospectieve. Daarom werken wij aan een nieuw voorstel voor de stad Brussel.

*Verantwoordelijke : Pierre Guillaume
Coördinator: Patrice Deramaix*

- Africalia

AMIGOS hoorde van de Africalia - campagne en diende een voorstel in. Tot op vandaag hebben wij nog geen enkele officiële bevestiging gekregen dat ons voorstel verworpen is. Ons voorstel betreft een audio-visueel project dat voorzag in de overdracht van nieuwe technologieën naar de “Núcleo de Arte de Maputo” (Kunstcentrum van Maputo).

Verantwoordelijke: Patrice Deramaix, Dominique Limmelette

Onze voorstellen voor 2003

a. Evenementen en culturele activiteiten

- 28 februari 2003: organisatorische hulp voor een muzikale avond in het café « Horloge du Sud », met muzikanten van een dansgroep die was uitgenodigd om naar België te komen in het kader van Africalia.
- 21 juni 2003: feest ter gelegenheid van Onafhankelijkheidsdag
- 5 oktober 2003: feest van de vrede
- Een collectieve tentoonstelling van hedendaagse Mozambikaanse schilderkunst wordt gepland voor 2003/2004. Contacten worden momenteel gelegd in de hoop dat dit zou kunnen doorgaan onder auspiciën van de stad Brussel in samenwerking met andere partners. In Mozambique denken wij aan samenwerking met artiesten van de “Núcleo de Arte de Maputo”.

Verantwoordelijken: Patrice Deramaix, Dominique Limmelette

b. Het project « Escolinha » : boekenverzameling

- In januari 2003 heeft AMIGOS een oproep gelanceerd voor het geven van schoolboeken en didactisch materiaal geschikt voor leerlingen tussen 2 en 10 jaar. Dit materiaal zou overgedragen worden aan AMDU, dat er schoolbibliotheken mee zou uitbreiden. Deze oproep, die verliep via het internet en vooral ook in de Portugese gemeenschap van Brussel, werd zeer positief onthaald. Wij waren ook aangenaam verrast door vrijgevigheid van de leerlingen uit de Portugese afdeling van de Europese School. De school van Notre Dame van Ukkel, die niet beschikte over Portugeestalige boeken, besliste toch tot een zeer vrijgevege gift van tekenmateriaal en kinderspellen. Ook verzorgden zij de vertaling van een boek naar het Portugees.

Wij voorzien dat dit materiaal zal worden verstuurd in de komende maanden.

Coördinatie Europese School: Ana Maria dos Santos

c. Sensibiliserings- en solidariteitsacties

Op 13 februari 2003 ondertekende AMIGOS mee de beginselverklaring tegen de oorlog in Irak die te Brussel werd aangenomen tijdens de Europese voorbereidende vergadering van het Europees Sociaal Forum dat in de loop van 2003 zal plaatsvinden in Saint Denis / Parijs. Daarnaast riepen wij ook onze leden en vrienden op deel te nemen aan de wereldwijde betoging voor de vrede op 15 februari 2003.

d. Samenwerking en ondersteuning

- In 2003 organiseerde boekhandel Orfeu drie lezingen (van februari tot mei) onder de noemer “Een kijk op de lusofone Afrikaanse literatuur”. Wij volgen die nauwgezet en maken er ook promotie voor.
- AMIGOS zal samenwerken met een project van het PHOS (Platform Handicap en Ontwikkelingssamenwerking), een Vlaamse NGO die samenwerkt met het Rode Kruis Vlaanderen en Ademo (Associação de Deficientes de Moçambique – Gehandicaptenvereniging van Moçambique). De interviews die zij in het Portugees hebben opgenomen in Mozambique, op cassette, zullen door ons worden uitgeschreven en daarna vertaald naar het Nederlands of het Engels. Dit project heeft tot doel een oplossing te zoeken voor de problemen die gehandicapten ondervonden tijdens en na de overstromingen van 2000.
- Tijdens het jaar 2003 zullen wij de vertaling naar het Nederlands van onze webstek verder zetten. Daarvoor beschikken wij over enkele vrijwilligers (Lisbeth en Patricia) maar we zoeken nog bijkomende hulp.
- Wereldwerkplaats: AMIGOS heeft contacten binnen deze organisatie die informatie verzamelt over de leefomstandigheden van kinderen uit de hele wereld. Deze informatie wordt dan ter beschikking gesteld van kleuter- en lagere scholen om zodoende kinderen van hier te tonen dat er nog andere levenswijzen zijn dan de Europese. Aangezien er tot nu nog niets was over Mozambique, zijn wij op het idee gekomen hierover in de toekomst samen te werken.

e. Zoektocht naar subsidies en financiering

- AMIGOS hoorde dat de Stad Brussel en de Vlaamse Gemeenschap, naast andere instanties, subsidies verlenen voor projecten van vzw's. De Vlaamse Gemeenschap heeft zelfs een specifiek budget voor Moçambique!
Een studie over mogelijke financieringsmogelijkheden zal worden uitgevoerd, om te zien of deze instanties zouden kunnen tussenkomen in onze projecten, ook of wij specifieke zouden kunnen ontwikkelen met het doel financiering te bekomen. Dit zou kunnen gebeuren i.s.m. andere vzw's of NGO's.

Brussel, maart 2003

Edith Bonnet, Algemeen Secretaris

Vertaling naar het Nederlands: Lisbeth, Patricia, Annemie